

# „The Word“ - Ukrainian Weekly

# СЛОВО

## УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖНЕВИК

Рік 1. Регенсбург, неділя 2 грудня 1945 Ч. 4.

### НАЦІОНАЛІЗАЦІЯ В АНГЛІЇ

Лондон. Бритійський уряд оголосив програму націоналізації, яка охоплюватиме, крім націоналізації копалень вугілля, цивільної повітряної комунікації та телеграфного й кабельного зв'язку, також і електричні станції, газові заводи, залізничні, транспортні підприємства, доки та портові споруди.

### 40-ГОДИННИЙ ТИЖДЕНЬ В АНГЛІЇ

Лондон. Бритійські професійні Спілки жадають запровадження 40-годинного тижня, себто, щоб, відповідно до нової індустріальної реформи, праця відбувалася лише впродовж п'яти днів.

### ПАРТІЯ ПРАЦІ ПРОТИ ФРАНКА

Лондон. На публічних зборах, які проходили під гаслом «геть із фашизмом», голова британської партії праці проф. Ласкі заявив, що уряд Франка опирається на нацистську тиранію та фашистську диктатуру. Тому більшість британської партії праці бажає звільнити Іспанію від Франка й фашизму.

### АТОМОВІ БОМБИ — ЛИШЕ ДЛЯ ДОСЛІДНИХ ЦІЛЕЙ

Вашингтон. Президент Трумен заявив представникам преси, що США будуть виробляти атомні бомби лише для дослідних цілей. Президент висловив переконання, що передбачена комісія Об'єднаних Народів для атомової енергії успішно розв'яже проблему використання атомової енергії для справ миру.

### ВИБОРИ В ПОРТУГАЛІЇ

Лісабон. У Португалії відбулися вибори, що їх опозиційні партії збоїкотували з огляду на те, що мали короткий час для підготовки до виборів, їхніх партійних провідників заарештовано; на виборців робився натиск, сполучений з погрозами з боку диктаторського уряду. За урядову листу голосувало лише 55 відсотків.

### ПАРРІ ОБВИНУВАЧУВАВ ЮГОСЛАВІЮ ЗА ВИВЕЗЕННЯ 7.000 ІТАЛІЙЦІВ

Ферручі Паррі, колишній прем'єр італійського уряду, заявив, що югославський уряд вивіз із Венеції 7.000—8.000 італійців, за якими пропав усякий слід. «За переслідування італійців — сказав Паррі — мусять відповідати не фашисти».

### ПРЕМ'ЄР ПАРРІ УСТУПИВ

Рим. Внаслідок різниці поглядів на реорганізацію уряду, уступив італій прем'єр Паррі, який мав лише підтримку соціалістів та комуністів. Проти нього висловилися ліберали, християнські демократи та демократична партія праці. Створення нового уряду доручено провідникові соціалістів Петрові Ненні.

### РУМУНСЬКІ КОМУНІСТИ ЗАТРИМАЛИ БРИТІЙСЬКІ І АМЕРИКАНСЬКІ ЛІТАКИ

Букарешт. Російське управління в Румунії наказало затримати, не подаючи ніякого висноження, британські й американські літаки, що летіли до Румунії. Внаслідок цього розпорядження, британські й американські дипломатичні місії не одержали пошти.

### НОТА БРИТІЙСЬКОГО УРЯДУ В СПРАВІ ДАРДАНЕЛІВ

Лондон. Бритійський уряд передав турецькому урядові ноту в справі протоку. Ця нота є подібною до ноти США, яку переслали вони Туреччині 7 листопада ц. р.

### ІМРЕДІ ЗАСУДЖЕНІ НА КАРУ СМЕРТІ

Будапешт. Народний суд засудив колишнього мажарського прем'єра Белю Імреді на кару смерті за самовільне проголошення війни Советському Союзові та за співпрацю з націонал-соціалістами.

## Повне обопільне довір'я — основа миру

### Промови Етлі, Бевіна та Ідена в англійському парламенті

Лондон. В Бритійській Палаті Громад відбулися дебати в справі закордонної політики, під час яких промовляв прем'єр Етлі, міністер закордонних справ Бевін та представник опозиції Іден.

Прем'єр Етлі сказав, між іншим, що основою втримання миру мусять бути повне обопільне довір'я. Як на приклад такого довір'я Етлі вказав на довір'я, яке існує між Великою Британією, її домініями та США, між якими війна є неможливою.

Париж. В Парижі відбулося засідання Міжліант. Комітету для втікачів, на якому запропоновано план виготовлення особистих документів та документів подорожі для бездержавних осіб, що мали б мати міжнародне визнання.

Голова комітету Сер. Герберт Емерсон заявив, що компетенція комітету поширюється на всіх осіб, які внаслідок подій в Європі були змушені залишити свою батьківщину з расових, релігійних або політичних причин. «Ми мусямо — сказав він — рахуватися з

тим, що, не зважаючи на успіх репатріаційної акції, залишається значна кількість осіб, які не повертаються на свою батьківщину».

Советський представник Кукін повідомив, що він не може придумати за американської й англійської позиції в трактуванні польських, балтійських та югославських примусово вивезених осіб, які не бажають повернутися на батьківщину, назвавши їх фашистами, що хочуть уникнути справедливого покарання як воєнні злочинці.

## Організація Об'єднаних Народів

### Конференція в Лондоні

Лондон. В Лондоні відбувається конференція основоположної комісії Об'єднаних Народів. На порядку денному конференції стоїть справа призначення генерального секретаря Об'єднаних Народів, що буде одним з найвідповідальніших постів у світовій по-

літиці, та устійнення постійного місця осідку організації Об'єднаних Народів. Матеріали цієї конференції будуть представлені пленумові Об'єднаних Народів, що буде скликаний 7 січня наступного року в Лондоні.

## Вибори в Австрії

Відень. Під час виборів до австрійського парламенту, австрійська народна партія (колишня християнсько-соціальна партія) одержала 76 мандатів, соціалісти — 70 мандатів та комуністи — 3. Має бути розділених ще 16 мандатів, але в основному це не змінить загальної картини.

У підсумках виборів до австрійських крайових заступництв, є такі дані: Відень — обрано 59 соціал-демократів, 35 членів австрійської народної партії, 6 комуністів; горішня Австрія — 22 членів народної пар-

тії, 16 соціал-демократів; долина Австрія 30 членів народної партії, 21 соціал-демократ, 1 комуніст; Зальцбург — 15 членів народної партії, 10 соціал-демократів, 1 комуніст; Тироль — 26 членів народної партії, 10 соціал-демократів; Стирія — 25 членів народної партії, 20 соціал-демократів, 1 комуніст; Каринтія — 18 соціал-демократів, 14 членів народної партії, 3 комуністів, 1 демократ; Форарльберг — 19 членів народної партії, 7 соціал-демократів.

## Плян переселення 6,5 мільйонів німців

Берлін. Аліантська Контрольна Рада опрацювала плян переселення понад 6,5 мільйонів німців з Польщі, Чехословаччини, Мадящини та Австрії. Вони будуть розселені в 4 окупаційних зонах Німеччини. За пляном передбачено переселити 3.500.000 німців з Польщі: до совет. (2.000.000) та британської (1,5 міль.) зон; з Чехословаччини — 2,5 мільйони; до американської (1.750.000) та до советської (750.000) зон; з Мадящини — пів мільйона — до американської зони та з Австрії — 150.000 — до французької зони. Переселення починається в грудні цього року та має закінчи-

тися з липня наступного року. Незалежно від того, буде відбуватися репатріація німців до їхніх постійних місць замешкання.

### АРЕШТОВАНО 3.000 НІМЦІВ

Франкфурт. Американська поліційна служба повідомила, що під час переведеної ревізії в американській зоні Німеччини знайдено відносно велику кількість зброї, амуніції й радіоного приладдя. Заарештовано понад 3.000 німців, в тому числі близько 200 осіб, в яких знайдено американські цигарки та харчеві продукти, призначені для чорного ринку.

## Фінансові труднощі в Греції

Атени. Внаслідок інфляції, уступив у Греції уряд Канеллопулоса. Регент архієпископ Дамаскинос доручив створити новий уряд Софулісові, провідникові лібералів, який має безоглядно поборювати небезпеку інфляції. До цих фінансових труднощів долучається ще важлива проблема майбутньої державної форми правління в Греції. В зв'язку

з труднощами у вирішенні цієї проблеми, регент архієпископ Дамаскинос заявив про своє уступлення. Однак пізніше зрієє своєї димсії. Народне голосування про поворот короля Юрія переноситься на пізніше, натомість нові вибори на демократичних основах мусять відбутися по можливості якнайкорше.

## 3 подій на Далекому Сході

### БОЇ НА ЯВІ ТРИВАЮТЬ

Батавія. Під час останніх боїв на Яві повстанці мали значні втрати. Бої на Яві між повстанцями й англійськими військами ще тривають. Бритійські частини від 10 листопада втратили 400 осіб, у тому числі 52 воятинь. В Батавії відбувається тепер з'їзд малийських делегатів з Яви та Суматри, які мають опрацювати програму діяльності й платформи для розмов з голландським урядом.

Королева Вільгельміна на відкритті голандського парламенту висловила надію на мирне поладження конфлікту, не даючи, однак, малийцям конкретної обіцянки.

### БОЇ В КИТАЇ

Лондон. Урядові китайські війська в Маньчурії посуваються вперед та знаходяться вже на віддалі 250 кілометрів від Мукде-на, де скупчилася основна сила китайських комуністичних військ. На підставі умови між Советським Союзом та китайським центральним урядом, частини Чан-Кай-Шека мусять зайняти Маньчурію, коли зійти відійде червона армія. Комуністичні китайські війська зайняли нові важливі пункти у внутрішній Монголії.

## Документи для бездержавних осіб

Советський Союз повинен мати повне рівноправлення без обмеженої участі при вирішенні світових питань. Ані Советський Союз, ані Велика Британія та США не поставлені один проти одного. Атмосфера довір'я найкраще могла б посилитися тоді, коли б Советський Союз допустив у себе таку свободу закордонним представникам преси, яку мають советські кореспонденти у Великій Британії та США.

На другий день промовляв міністер закордонних справ Великої Британії Бевін, який заявив, між іншим, що для того, щоб усунути всієї підозріння між великодержавами, треба, щоб вони ясно сформулювали свої жадання в територіальних справах, питань баз та великі інші.

Велика Британія вносить гроші для УНРРА

Лондон. Бритійський уряд вніс до каси УНРРА ще 75 мільйонів фунтів штерлінгів. Дотепер Велика Британія пожертвувала через УНРРА для допомоги Об'єднаним Народом 80 мільйонів фунтів штерлінгів.

### ЗАТОПЛЕННЯ НІМЕЦЬКИХ ПІДВОДНИХ ЧОВНІВ

Лондон. Як повідомляє «Дейлі Телеграф», німецький крейсер «Принц Енгель» у 10.000 тон буде переданий американській владі, щоб вона, разом з японськими воєнними кораблями, затопила їх під час експериментів з атомовою бомбою. Крім того, британська флота з найближчим часом затопить на морі понад сто німецьких підводних човнів.

### ЖІНОЧИЙ КОНГРЕС У ПАРИЖІ

Париж. 20 листопада відкрився в Парижі міжнародний жіночий конгрес, на який прибуло 800 делегаток з 37 країн. На конгресі поставлені питання політичних прав і обов'язків жінок у житті народів та питання боротьби проти війни, мілітаризму й фашизму.

### НІМЕЦЬКІ НАУКОВЦІ В АМЕРИЦІ

Нью-Йорк. До Нью-Йорку прибуло 88 німецьких науковців, що свого часу працювали над важливими воєнно-технічними таємними дослідженнями. Як заявляло ще давніше воєнне міністерство США, до Америки мала бути спроваджена деяка кількість німецьких технічних дослідників, щоб вони взяли участь в дослідних працях.

### УРЯДОВА ПРОГРАМА ДЕ ГОЛЯ

Париж. Генерал де Голь представив французьким конституційним збором програму діяльності свого уряду, за якою передбачається деякі реформи в адміністрації, націоналізації французьких кредитних установ та установ забезпечення.

Комуністична партія видала заяву, в якій закликає лояльну співпрацю в рамках коаліційного уряду де Голя.

### «ОКРУЖНА ПОЛІЦІЯ»

В американській зоні Німеччини будуть організовані моторизовані американські охоронні частини на зразок державних поліційних частин у США. Вони будуть називатися «окружною поліцією».

